III

(Atti oħrajn)

ŻONA EKONOMIKA EWROPEA

DEĊIŻJONI TAL-KUMITAT KONĠUNT TAŻ-ŻEE

Nru 130/2015

tal-11 ta' Ġunju 2015

li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) tal-Ftehim ŻEE [2016/2165]

IL-KUMITAT KONĠUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

(1) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1266/2007 ([1]), li huwa inkorporat fil-Ftehim ŻEE, skada fit-30 ta' Ġunju 2012, u konsegwentement ir-referenza li ssir għalih għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(2) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 175/2010 ([2]), li huwa inkorporat fil-Ftehim ŻEE, skada fit-30 ta' April 2011, u konsegwentement ir-referenza li ssir għalih għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(3) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 92/424/KEE ([3]) tħassret mid-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 97/794/KE ([4]); ladarba t-tnejn li huma huma inkorporati fil-Ftehim ŻEE, ir-referenza għad-Deċiżjoni 92/424/KEE għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(4) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 92/432/KEE ([5]) tħassret mid-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 97/794/KE ([6]); ladarba t-tnejn li huma huma inkorporati fil-Ftehim ŻEE, ir-referenza għad-Deċiżjoni 92/432/KEE għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(5) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 93/14/KEE ([7]) tħassret mid-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2000/571/KE ([8]); ladarba t-tnejn li huma huma inkorporati fil-Ftehim ŻEE, ir-referenza għad-Deċiżjoni 93/14/KEE għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(6) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 94/297/KE ([9]), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, ma għadhiex valida u konsegwentement għandha tiġi mħassra skont il-Ftehim ŻEE.

(7) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 94/957/KE ([10]), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, skadiet fil-31 ta' Diċembru 1997, u konsegwentement ir-referenza li ssir għaliha għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

([1]) ĠU L 283, 27.10.2007, p. 37.
([2]) ĠU L 52, 3.3.2010, p. 1.
([3]) ĠU L 232, 14.8.1992, p. 34.
([4]) ĠU L 323, 26.11.1997, p. 31.
([5]) ĠU L 237, 20.8.1992, p. 29.
([6]) ĠU L 323, 26.11.1997, p. 31.
([7]) ĠU L 9, 15.1.1993, p. 42.
([8]) ĠU L 240, 23.9.2000, p. 14.
([9]) ĠU L 131, 26.5.1994, p. 23.
([10]) ĠU L 371, 31.12.1994, p. 19.

(8) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 94/958/KE ([1]), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, skadiet fil-It-Tlieta, 31 ta' Diċembru 1996, u konsegwentement ir-referenza li ssir għaliha għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(9) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 94/970/KE ([2]), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, skadiet fil-31 ta' Diċembru 1997, u konsegwentement ir-referenza li ssir għaliha għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(10) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 94/971/KE ([3]), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, skadiet fil-31 ta' Diċembru 1997, u konsegwentement ir-referenza li ssir għaliha għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(11) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 96/105/KE ([4]), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, skadiet fl-1 ta' Jannar 1997, u konsegwentement ir-referenza li ssir għaliha għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(12) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 98/176/KE ([5]), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, ma għadhiex valida u konsegwentement għandha tiġi mħassra skont il-Ftehim ŻEE.

(13) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 98/590/KE ([6]), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, skadiet fl-1 ta' Jannar 2000, u konsegwentement ir-referenza li ssir għaliha għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(14) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2000/62/KE ([7]), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, ma għadhiex valida u konsegwentement għandha tiġi mħassra skont il-Ftehim ŻEE.

(15) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2001/138/KE ([8]) tħassret mid-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2001/783/KE ([9]), li ġiet inkorporata fil-Ftehim ŻEE u b'konsegwenza r-referenza għad-Deċiżjoni 2001/138/KE għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(16) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2002/551/KE ([10]), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, skadiet fis-17 ta' Lulju 2002, u konsegwentement ir-referenza li ssir għaliha għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(17) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2002/552/KE ([11]) tħassret mid-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2002/975/KE ([12]), li ġiet inkorporata fil-Ftehim ŻEE, u b'konsegwenza r-referenza għad-Deċiżjoni 2002/552/KE għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(18) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2003/630/KE ([13]) tħassret mir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1792/2006 ([14]); ladarba t-tnejn li huma huma inkorporati fil-Ftehim ŻEE, ir-referenza għad-Deċiżjoni 2003/630/KE għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(19) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2004/253/KE ([15]) tħassret mir-Regolament (KE) Nru 1792/2006; ladarba t-tnejn li huma huma inkorporati fil-Ftehim ŻEE, ir-referenza għad-Deċiżjoni 2004/253/KE għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

([1]) ĠU L 371, 31.12.1994, p. 21.
([2]) ĠU L 371, 31.12.1994, p. 41.
([3]) ĠU L 371, 31.12.1994, p. 44.
([4]) ĠU L 24, 31.1.1996, p. 32.
([5]) ĠU L 65, 5.3.1998, p. 26.
([6]) ĠU L 283, 21.10.1998, p. 25.
([7]) ĠU L 22, 27.1.2000, p. 65.
([8]) ĠU L 50, 21.2.2001, p. 17.
([9]) ĠU L 293, 10.11.2001, p. 42.
([10]) ĠU L 180, 10.7.2002, p. 22.
([11]) ĠU L 180, 10.7.2002, p. 24.
([12]) ĠU L 337, 13.12.2002, p. 87.
([13]) ĠU L 218, 30.8.2003, p. 55.
([14]) ĠU L 362, 20.12.2006, p. 1.
([15]) ĠU L 79, 17.3.2004, p. 47.

(20) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2004/402/KE ([1]) tħassret mid-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2007/24/KE ([2]); ladarba t-tnejn li huma huma inkorporati fil-Ftehim ŻEE, ir-referenza għad-Deċiżjoni 2004/402/KE għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(21) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2004/431/KE ([3]) tħassret mid-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2007/19/KE ([4]); ladarba t-tnejn li huma huma inkorporati fil-Ftehim ŻEE, ir-referenza għad-Deċiżjoni 2004/431/KE għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(22) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2004/435/KE ([5]) tħassret mid-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2007/18/KE ([6]); ladarba t-tnejn li huma huma inkorporati fil-Ftehim ŻEE, ir-referenza għad-Deċiżjoni 2004/435/KE għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(23) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2004/775/KE ([7]), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, skadiet fit-30 ta' Ġunju 2005, u konsegwentement ir-referenza li ssir għaliha għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(24) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2005/362/KE ([8]), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, ma għadhiex valida u konsegwentement għandha tiġi mħassra skont il-Ftehim ŻEE.

(25) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2006/416/KE ([9]), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, skadiet fit-30 ta' Ġunju 2007, u konsegwentement ir-referenza li ssir għaliha għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(26) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2006/800/KE ([10]), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, skadiet fil-31 ta' Diċembru 2012, u konsegwentement ir-referenza li ssir għaliha għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(27) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2006/802/KE ([11]), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, skadiet fil-31 ta' Diċembru 2012, u konsegwentement ir-referenza li ssir għaliha għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(28) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2007/16/KE ([12]), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, skadiet fil-31 ta' Awwissu 2007, u konsegwentement ir-referenza li ssir għaliha għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(29) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2007/870/KE ([13]), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, skadiet fil-31 ta' Diċembru 2008, u konsegwentement ir-referenza li ssir għaliha għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(30) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2008/77/KE ([14]), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, skadiet fil-31 ta' Diċembru 2008, u konsegwentement ir-referenza li ssir għaliha għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(31) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2008/838/KE ([15]), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, skadiet fil-31 ta' Lulju 2009, u konsegwentement ir-referenza li ssir għaliha għandha titħassar mill-Ftehim ŻEE.

(32) Din id-Deċiżjoni tikkonċerna l-leġiżlazzjoni rigward kwistjonijiet veterinarji. Il-leġiżlazzjoni dwar kwistjonijiet veterinarji ma tapplikax għal-Liechtenstein sakemm l-applikazzjoni tal-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Svizzera dwar il-kummerċ fi prodotti agrikoli tkun estiża għal-Liechtenstein, kif speċifikat fl-adattamenti settorjali tal-Anness I tal-Ftehim ŻEE. Għaldaqstant, din id-Deċiżjoni ma tapplikax għal-Liechtenstein.

(33) L-Anness I tal-Ftehim ŻEE għandu għaldaqstant jiġi emendat skont dan,

([1]) ĠU L 123, 27.4.2004, p. 111.
([2]) ĠU L 8, 13.1.2007, p. 26.
([3]) ĠU L 154, 30.4.2004, p. 41.
([4]) ĠU L 7, 12.1.2007, p. 38.
([5]) ĠU L 154, 30.4.2004, p. 56.
([6]) ĠU L 7, 12.1.2007, p. 36.
([7]) ĠU L 342, 18.11.2004, p. 29.
([8]) ĠU L 118, 5.5.2005, p. 37.
([9]) ĠU L 164, 16.6.2006, p. 61.
([10]) ĠU L 325, 24.11.2006, p. 35.
([11]) ĠU L 329, 25.11.2006, p. 34.
([12]) ĠU L 7, 12.1.2007, p. 31.
([13]) ĠU L 340, 22.12.2007, p. 105.
([14]) ĠU L 23, 26.1.2008, p. 28.
([15]) ĠU L 299, 8.11.2008, p. 40.

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

Il-Kapitolu I tal-Anness I tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat kif ġej:

1. It-test tal-punti 10 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 92/424/KEE), 11 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 92/432/KEE), 17 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 93/14/KEE), 30 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 94/957/KE), 31 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 94/958/KE), 32 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 94/970/KE), 33 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 94/971/KE), 42 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 96/105/KE), 114 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2003/630/KE), 116 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2004/253/KE), 120 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2004/775/KE) u 133 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2007/16/KE) tal-Parti 1.2 jitħassar.

2. It-test tal-punti 3 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 98/590/KE) u 11 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2000/62/KE) taħt l-intestatura "*ATTI LI JRIDU JIĠU KKUNSIDRATI MILL-ISTATI EFTA U MILL-AWTORITÀ TAS-SORVELJANZA TAL-EFTA*" fil-Parti 1 jitħassar.

3. It-test tal-punti 17 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2001/138/KE), 24 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2002/551/KE), 25 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2002/552/KE), 36 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2006/416/KE), 40 (ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1266/2007) u 46 (ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 175/2010) fil-Parti 3.2 jitħassar.

4. It-test tal-punti 3 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 94/297/KE), 5 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 98/176/KE), 25 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2004/402/KE), 26 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2004/431/KE), 27 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2004/435/KE), 32 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2005/362/KE), 36 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2006/800/KE), 37 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2006/802/KE), 43 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2007/870/KE), 44 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2008/77/KE), u 46 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2008/838/KE) taħt l-intestatura "*ATTI LI JRIDU JIĠU KKUNSIDRATI MILL-ISTATI EFTA U MILL-AWTORITÀ TAS-SORVELJANZA TAL-EFTA*" fil-Parti 3 jitħassar.

Artikolu 2

Din id-Deċiżjoni tidħol fis-seħħ fit-12 ta' Ġunju 2015, dment li jkunu saru n-notifiki kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (*).

Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* u fis-Suppliment ŻEE tiegħu.

Magħmul fi Brussell, il-11 ta' Ġunju 2015.

Għall-Kumitat Konġunt taż-ŻEE

Il-President

Gianluca GRIPPA

(*) Ma huma indikati l-ebda rekwiżiti kostituzzjonali.